

زانبارى بۆ نهخۇش

كىشەكانى جومگەى شەويلگە

پىسپۇرانى چارەسەر و نهخۇشخانهى زانكۆى لىقەرپوول

جومگەى تىمپۇرۇماندىيۇلار (جومگەى شەويلگە) دىكەيىتە پىشى گىۋو، لە شويىنى بەيەكگەيشتىنى كاسەى سەر و جومگەى خوارو بەيەكەو . ئەو جومگەى رىدەدات بە جومگەى خوارو (ماندىيىل) بجوولت و كردار بىكات . جومگەى خۇى لە دوو ئىسك پىكەتووه و لە نىوانىان رىزىك كىر كىراگە ھەيە. ماسوولكە وبەستەر لە دەورى جومگەى ھەن .

كىشەى ئەم جومگەى زۆر باوو و بلاوون ، بەلام زۆربەى كات چەند مانگىك دەخايەنىت پىش ئەو ھەى باشتەر بىيىتەو . لە ھەندىك ھالەتدا تەنھا ماسوولكەكان تووش دەبن (كارنەكردنى ئازارى ماسوولكەكانى دەم و چاۋو) ، بە لام لە ھەندىك ھالەتى دىكەدا كىر كىراگە و بەستەرەكانىش تووشدەبن (تىكچوونى ناۋەكى جومگەى شەويلگە) .

زۆرتىن و بلاوتىن نىشانەكان ئەمانەن :

* دىنگ لە جومگەى ، ۋەكو كىر تە كردن ، دىنگى تەقاندن ، خىماندن ، و ھارپىن و دىنگى تەقىن

* ئازار – زۆربەى كات ئازارىكى قوول لە ناوو و دەور و بەرى گىۋ . ئەو ئازارە بۆى ھەيە زىاد بىكات، مەبەست ئەو ھەيە بەرە و پىشەو دىت بۆ ئىسكى كولم ، ياخود بەرەو خوارەو بۆ مل .

* سەرئىشە

* كىرەنەو ھەى دەمى سنووردار دەبىت.

زۆربەى ئازارەكانى جومگەى شەويلگە بە شت جوين خراپتر دەبىت و لە كاتى سترىس دا زىاد دەكات .

ھۆكارەكانى كىشەى جومگەى شەويلگە چىن؟

ئىش و ئازار لەو كاتانە درووست دەبن كە ماسوولكەكانى دەور و بەرى جومگەى شەويلگە توند دەبن . دىنگى جومگەىكان لەو كاتانە درووست دەبن كە ئەو سەرىنى كىر كىراگەيە لە شويىنى ئاسايى خۇى لە نىوان ئىسكەكانى جومگەى شەويلگە دىتە دەروە . زۆربەى كاتەكان ئەو كىر كىراگەيە دەخزىت بەرەو پىشەو و كاتىك دەگەرپتەو شويىنە ئاسايىكەى خۇى كە دىكەيىتە نىوان ئىسكەكانى جومگەى شەويلگە ھەى ئەو دىنگە درووست دەبىت . ھەندىك جار ئەو دىنگەكە لاي ھەندىك نەخۇش بەرزترە لە نەخۇشى دىكە جونكە جومگەى دىكەيىتە بەردەم گۆچكەو .

ئەو بەستەر و ماسوولكانەى دەور و بەرى جومگەكە بۇيان ھەيە خۇيان تووشى كرزىبون بن،
ئەيش دەبىتە ھۆكارى ئازار دروست بوون و كىرەنمەى دەم سنوردار دەبىت .

ئايان بۇچى من كىشەى جومگەى شەويلگەم ھەيە؟

ئەو كىرەكەيەى جومگەى شەويلگە پىدەچىت بىزىتە پىشەو لە بەكار ھىنانى زورى ماسوولكانەى
دەور و بەرى جومگەكە . ئەم زىاد بەكار ھىنانە زۆرىەى كات دەبىتە ھۆكارى توندبونى
ماسوولكانەى ، ۋەروەها بۇى ھەيە ھۆكارمەى بگىرەتەو بۇ نەرىتى جوين ، ۋەكو ھارپىن ياخود
توندكردنى ددانەكان لە كاتى سترىسدا ياخود لە كاتى شەواندا . قىرئاندى نىنۆك و ياخود ھەنگرتنى
شت لە نىوان ددانەكان بۇ ھەيە بىتە ھۆكارى كىشەكانى جومگەى شەويلگە .

ئەو ھۆكارانەى كەمتر باوو و بلاوون ئەو نەمانى ددانى پىشەو ، ياخود گازگرتنى نارىك يان
برىنداربونى جومگەكە دەبنە ھۆكارى دروستبونى كىشەى جومگەكە . زۆرىەى كاتىش
ھۆكارىكى ديار و روون نادوزرەتەو .

ئايان كىشەكانى من ھىچ نىگەرانىم بۇ دروست دەكەن؟

كىشەكانى جومگەى شەويلگە زۆرىەى كات مەترسىدار نىن ، و نابنە ھۆكارى دروستبونى
كىشەى دىكە ، بو نمونە ھەوكرەنمەى جومگەى شەويلگە . بەلام لەگەل ئەو ھەشدا بىزاركەرن.
خوشبەختانە زۆرىەى كات كىشەكانى جومگەى شەويلگە بە چارەسەركردنى ئاسان باش
دەبنەو .

ئايان چارەسەركردنەكان چىن؟

چارەسەركردنەكان زۆرىەى كات لەسەر ئەو دەوستىت ئايان تۆ كىشەى (كارنەكردنى ئازارى ماسوولكانەى
دەم و چاۋو) ياخود (تىكچوونى ناۋەكى جومگەى شەويلگە) يەككىيان ياخود ھەردو پىكەو لە گەلدايە يان
نەء .

چارەسەرى گشتى ھەولى ئەو دەدات بۇ كەمكرەنمەى ئەركى سەر ماسوولكانەى ، بۇ رىپىدان بە سەرىنى
كىرەكەكە بگىرەتەو سوينى ئاسايى خۇى لە ناو جومگەكەدا .

* رىجىمى خواردى نەرم كە پىويست بە چوينى كەم بىكات ، ئەمە رىدەدات بەو ماسوولكانەى
زىاد كاريان كىرەو بەسەنمەو .

* دەرمانى ئىشېر و دژە ھەوكرەنمەو (بۇ نمونە ئايىپورفېن) ئەمانە باشن و دەتوانرەيت بە
شېوەى حەب ، ياخود ۋەكو جىل لە دەرەوەى جومگەكە بىرەيت .

* گەرمى ، بۇ نمونە ئاۋى گەرم لە بوتلى ئاۋودا(جەۋنە) —(بەلام خوت دووربىگرە لە ئاۋى
كولاًۋو) دەبىت لە خاۋولبىك بىچرەتەو و لەسەر لايەكى دەم وچاۋو دابنرەيت .

* دەستنىشانكردن و راگرتنى ھەر نەرىتەىك ، ۋەكو توند داخستنى ددان بەيەكەو يان ھارپىنى
ددان لەسەر يەك . ئەو ھەش لە بىر مەكە بۇى ھەيە ئەم نەرىتانە بە شېوەيەكى " بى ئاگا "
بىكەيت ، مەبەست راھاتوۋىت لەسەرى و ئاگات لى نىە .

* چارەسەری ھەسەناو و خاوەبوونەو ، و فێربوونی شیوازی کۆنترۆڵکردنی ستریس و شلەژان .
 * رەھبەرانی جومگەیی شەوێلگە – باشترین ئەو رەھبەرانی سوودمەند بن بۆ تۆ ، لە لایەن پەڕی
 چاودێری تەندرووستییەو گەت و گۆی لە گەل خۆتدا کردووە دەر بارەیان لە کاتی چاوپێکەوتنت .
 ھەر وەھا نامیلکەیی زانیاریش ھەیە ئەو رەھبەرانی روون دەکاتەو . تەنھە ئەوەت دەبێت بەو شیوەی پێت
 ووتراوە ئەنجام بەیت .
 * پشوو دان بە جومگە بە گۆڕەیی توانا ، بۆ نمونە خۆ دوور خستەو لە باوێشک دان .
 * دابینکردنی قەپاغی پلاستیکی بۆ ئەوەی لەسەر ددانەکان دابنیشیت و بە شەوان بەکار بھێنیت .
 ئەمەش ھاوکاری جومگە و ماسوولکەکانی دەور و بەری دەدات .
 * فیزیوتیراپی – چارەسەرکردنی سرووشتی
 * گۆڕینی و جێگرتنەو ددانە لەدەستراوەکان بۆ گازگرتنی رێک – ئەگەر ئەم کردارە گونجاو
 بوو . ئەمەش بۆ گومان گەت و گۆ کراوە لە گەت خۆتدا دەر بارەیان .

چی روودەدات ئەگەر ھات و ئەم شیوازانە ھیچ چاککردنیکی پیشکەش نەکرد؟
 تەنھا لە چەند ھالەتێکی کەمدا نەشتەرگەری ئەنجام دەدریت . ئەمەش جوولاندن و کارتیکردنی
 جومگە بە کاتیکی تۆ بۆ ناگا دەکەن ، و لە زۆر ھالەتی دەگمەنتر دا ئەم نەشتەرگەری بە تەلەسکۆپ
 کامیرا – بچووک ئەنجام دەدریت . لە ھالەتی ھەر دەگمەنەکاندا ، بۆی ھەیە جومگە بەکەنەو و
 نەشتەرگەری لەسەر ئێسک و کرکرەگە و بەستەرەکان ئانجام بدریت .

نایە ھیچ کاتیکی کێشەیی جومگەیی شەوێلگە دەبێتە مایەیی نێگەرانی ؟
 زۆر گرنگە ئەو بزانیت کە کێشەیی جومگەیی شەوێلگە ، ھەرچەندە بێزارکەرە ، بەلام مەترسیدار نیە و ھەتا
 رادەبەک بە چارەسەرکردنی ئاسان باشتر دەبێت لە ماوەیەکی گونجاو دا .
 نەخۆشەکان خۆیان دەتوانن ئەم چارەسەرکردنە ئەنجام بدەن . ھەندیک جار کێشەیی جومگەیی شەوێلگە بۆی
 ھەیە دوو چەند سالیکی سەر ھەڵداتەو . زۆر دەگمەنە کە کێشەیی جومگەیی شەوێلگە پەرەسینیت بۆ
 ھەوکردنەو ئێسک .

پێرەگەیانەو - فیدباک
 پێرەگەیانەو زانیارییەکان زۆر گرنگە بەلای ئێمەو ، بۆ ھاوکاریکردن لە دۆزینەو چاودێری باشتر
 لە داھاتو دا .
 پاش دەرچوونت لە نەخۆشخانە ، یاخود پاش ئامادەبوونت لە مەوعیدی خۆت لە بەشی نەخۆشانی دەرەو
 نەخۆشخانە ، نامەیکە مۆبایلێت پێدەگات ، و پرسیار دەکات ئایا خزمەتگوزارییەکی ئێمە پێشیار دەکەیت بۆ
 کەسی دیکە ؟ تەنھە کاتی خۆت دابین بکە بۆ وەلامدانەو ، ئەو وەلامدانەو لە سەر تۆ ناکەوێت و ھیچ کاتیکی
 ناتوانیت لەو خزمەتگوزارییە بەشداری نەکەیت . یارمەتی و ھاوکاری تۆ بە شیوەیکە بەرز دەرخینین .

زانیاری زیاتر
 بەشی نەشتەرگەری ناو دەم
 ژمارەیی تەلەفۆن 0151 706 5090 Tel:
 ژمارەیی تەلەفۆنی تیکست ناردن Textphone Number: 18001 0151 706 5090
www.baoms.org.uk
 نووسەر : ئەم نووسراوە پاش نێز خواستن لە کۆمەڵەیی نەشتەرگەری دەم و جومگەکانی دەم و جاو
 لە بەریتانیا وەرگیراوە .
 بەرواری پێداچوونەو : تشرینی دووەمی ۲۰۲۲

All Trust approved information is available on request in alternative formats, including other languages, easy read, large print, audio, Braille, moon and electronically.

يمكن توفير جميع المعلومات المتعلقة بالمرضى الموافق عليهم من قبل ائتمان المستشفى عند الطلب بصيغ أخرى، بما في ذلك لغات أخرى وبطرق تسهل قراءتها وبالحروف الطباعة الكبيرة وبالصوت وبطريقة برايل للمكفوفين وبطريقة مون والإلكترونية.

所有經信托基金批准的患者資訊均可以其它格式提供，包括其它語言、易讀閱讀軟件、大字體、音頻、盲文、穆恩體（Moon）盲文和電子格式，敬請索取。

در صورت تمایل می‌توانید کلیه اطلاعات تصویری شده توسط اتحادیه در رابطه با بیماران را به اشکال مختلف در دسترس داشته باشید، از جمله به زبانهای دیگر، به زبان ساده، چاپ درشت، صوت، خط مخصوص گوران، مون و بصورت روی خطی موجود است.

زانیاری پیوندیدار یو نمخوشتای له لایم ترامتوه پسماند کراون، نگمر داوا بکریت له قورماتمکائی تردا بریتی له زمانمکائی تر، نیزی رید (هاسان خویندنهوه)، چاپی گموره، شریتی دمنگ، هیلای موون و نملیکترونیکی همیه.

所有经信托基金批准的患者信息均可以其它格式提供，包括其它语言、易读阅读软件、大字体、音频、盲文、穆恩体（Moon）盲文和电子格式，敬请索取。

Dhammaan warbixinta bukaanleyda ee Ururka ee la oggol yahay waxaa marka la codsado lagu heli karaa nuskhado kale, sida luqado kale, akhris fudud, far waaweyn, dhegeysi, farta braille ee dadka indhaha la', Moon iyo nidaam eletaroonig ah.